



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 3 октомври 2025 г.
(OR. en)

11781/25

Междуетноститутитионално досие:
2025/0224(NLE)

FISC 192
ECOFIN 1029
AND 7

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно:	РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА за сключване на Протокола за изменение на Споразумението между Европейския съюз и Княжество Андора за автоматичен обмен на информация за финансови сметки с оглед подобряване на спазването на данъчното законодателство в международен план
----------	--

РЕШЕНИЕ (ЕС) 2025/.. НА СЪВЕТА

от ...

за сключване на Протокола за изменение на Споразумението

между Европейския съюз

и Княжество Андора

за автоматичен обмен на информация за финансови сметки с оглед подобряване на

спазването на данъчното законодателство в международен план

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 115 във връзка с член 218, параграф 6, втора алинея, буква б) и член 218, параграф 8, втора алинея от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като взе предвид становището на Европейския парламент¹,

¹ Становище от ... (все още непубликувано в Официален вестник).

като има предвид, че:

- (1) Споразумението между Европейския съюз и Княжество Андора за автоматичен обмен на информация за финансови сметки с оглед подобряване на спазването на данъчното законодателство в международен план² (наричано по-нататък „Споразумението“) засили взаимната помощ по данъчни въпроси между договарящите страни и подобри спазването на данъчното законодателство в международен план.
- (2) На 26 август 2022 г. на международно равнище бяха одобрени важни промени в общия стандарт за предоставяне на информация (ОСПИ) на Организацията за икономическо сътрудничество и развитие, които бяха интегрирани в правото на Съюза с Директива 2011/16/ЕС на Съвета с Директива (ЕС) 2023/2226 на Съвета³, която измени Директива 2011/16/ЕС на Съвета⁴.
- (3) Поради това Споразумението трябва да бъде изменено, за да се гарантира, че от 1 януари 2026 г. нататък автоматичният обмен на информация за финансови сметки между държавите членки, и Княжество Андора (наричано по-нататък „Андора“) е в съответствие и продължава да се извършва в съответствие с актуализирания ОСПИ.

² ОВ L 359, 4.12.2004 г., стр. 33,
ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_international/2004/828/oj.

³ Директива (ЕС) 2023/2226 на Съвета от 17 октомври 2023 г. за изменение на Директива 2011/16/ЕС относно административното сътрудничество в областта на данъчното облагане (ОВ L, 2023/2226, 24.10.2023 г.,
ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2023/2226/oj>).

⁴ Директива 2011/16/ЕС на Съвета от 15 февруари 2011 г. относно административното сътрудничество в областта на данъчното облагане и за отмяна на Директива 77/799/ЕИО (ОВ L 64, 11.3.2011 г., стр. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2011/16/oj>).

- (4) Текстът на Протокола за изменение на Споразумението между Европейския съюз и Княжество Андора за автоматичен обмен на информация за финансови сметки с оглед подобряване на спазването на данъчното законодателство в международен план (наричан по-нататък „Протоколът за изменение“), който е резултат от преговорите, надлежно отразява дадените от Съвета указания за водене на преговорите.
- (5) В съответствие с Решение (ЕС) 2025/... на Съвета⁵ Протоколът за изменение беше подписан на ... [дата на подписване], при условие да бъде сключен на по-късна дата.
- (6) Протоколът за изменение и приложените към него съвместни декларации следва да бъдат одобрени от името на Съюза.
- (7) В съответствие с член 42, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета беше проведена консултация с Европейския надзорен орган по защита на данните⁶.

⁵ Решение (ЕС) 2025/... на Съвета от ... за подписване, от името на Съюза, на Протокола за изменение на Споразумението между Европейския съюз и Княжество Андора за автоматичен обмен на информация за финансови сметки с оглед подобряване на спазването на данъчното законодателство в международен план (ОВ L ..., ..., ELI: ...).

⁺ ОВ: Моля, въведете номера на решението, съдържащо се в ST 11782/25 и попълнете съответната бележка под линия.

⁶ Регламент (ЕС) 2018/1725 на Европейския парламент и на Съвета от 23 октомври 2018 г. относно защитата на физическите лица във връзка с обработването на лични данни от институциите, органите, службите и агенциите на Съюза и относно свободното движение на такива данни и за отмяна на Регламент (ЕО) № 45/2001 и Решение № 1247/2002/ЕО (ОВ L 295, 21.11.2018 г., стр. 39, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1725/oj>).

- (8) В Решение 2010/625/ЕС на Комисията⁷ се посочва, че за всички дейности, попадащи в обхвата на Директива № 95/46/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁸, се счита, че Андора осигурява адекватно ниво на защита на личните данни, предавани от Съюза. Докладът на Комисията от 15 януари 2024 г. до Европейския парламент и Съвета относно първия преглед на функционирането на решенията относно адекватното ниво на защита, приети съгласно член 25, параграф 6 от Директива 95/46/ЕО, потвърждава, че Андора продължава да осигурява адекватно ниво на защита на личните данни, предавани от Съюза,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

⁷ Решение 2010/625/ЕС на Комисията от 19 октомври 2010 г. съгласно Директива 95/46/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно адекватността на защитата на личните данни в Андора (ОВ L 277, 21.10.2010 г., стр. 27, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2010/625/oj>).

⁸ Директива 95/46/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 24 октомври 1995 г. за защита на физическите лица при обработването на лични данни и за свободното движение на тези данни (ОВ L 281, 23.11.1995 г., стр. 31, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/1995/46/oj>).

Член 1

Протоколът за изменение на Споразумението между Европейския съюз и Княжество Андора за автоматичен обмен на информация за финансови сметки с оглед подобряване на спазването на данъчното законодателство в международен план се одобрява от името на Съюза⁹.

Член 2

Съвместната декларация на договарящите страни относно влизането в сила на Протокола за изменение, Съвместната декларация на договарящите страни относно Споразумението и приложенията и Съвместната декларация на договарящите страни относно член 5 от Споразумението се одобряват от името на Съюза.

Член 3

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му¹⁰.

Съставено в ... на

За Съвета

Председател

⁹ Текстът на Протокола за изменение е публикуван в ... [въведете данните за публикуване].

¹⁰ Датата на влизането в сила на Протокола за изменение ще бъде публикувана в *Официален вестник на Европейския съюз* от Генералния секретариат на Съвета.